

EL TELEGRAMA DEL RIF

DIARIO AJENO A LA POLÍTICA, DEFENSOR DE LOS INTERESES DE ESPAÑA EN MARRUECOS

SABADO 8 DE DICIEMBRE DE 1923 - Año XXII. Número 5.147
Número suelto: 10 cént. — Melilla, 2 ptas. al mes. — Provincias, 7'50 trimestre.

FUNDADO EN EL AÑO 1902 POR SU PROPIETARIO Y DIRECTOR
CÁNDIDO LOBERA GIRELA

Dirección, Redacción, Administración y Talleres: Calle Canalejas, núm. 16.
Apartado de Correos núm. 8. — Franquicia concertada. — Teléfono núm. 24.

Reformas en el Protectorado de Marruecos

Se impone la descentralización administrativa

III

La absorción del poder central se refiere, lo mismo a los asuntos de Estado que a los de Guerra, y si fuera posible publicar los verdaderos fundamentos de las reiteradas dimisiones de los Altos Comisarios, quedaría bien patente el límite que alcanza la mediatisación del primer magistrado de España en el territorio del Protectorado. Todo es objeto de consulta, de minuciosa investigación, de trámites burocráticos que complican y demoran los asuntos más triviales.

Merece que insistamos en el caso del nombramiento del cadi de Tetuán. El general Berenguer reunía sencillamente al Secretario General, Delegado de Asuntos Indígenas y Gran Visir, para cambiar impresiones sobre política indígena. En una de las sesiones, se trató de la vacante ocurrida por fallecimiento del juez indígena de la ciudad, y teniendo en cuenta la naturaleza del cargo, eminentemente religioso, se convino en que el Gran Visir y los Ministros jalifianos, propusieran candidato, reservándose el Alto Comisario el derecho de voto. Así se hizo; y como el elegido llenaba las condiciones exigidas, aceptó el General la propuesta, elevándola a Madrid. El Ministerio resolvió que se formulara terna a fin de nombrar al que creyese más apto. En asunto de tal naturaleza, ni siquiera debió haber la consulta previa.

Después de diez años de Protectorado, no se ha conseguido la reglamentación de los bienes Majzen y Habus, cuando es tan necesaria para el fomento de la colonización agrícola en la región occidental, donde estérilmente la solicitan entidades económicas y labradoras. La Delegación de Asuntos Indígenas, redactó reglamentos provisionales, que en la corte no parecieron bien. El Ministerio elaboró otro sobre Habus, tal vez más perfecto que el de Tetuán, más en armonía con lo que mañana serán esos bienes, pero inaplicable hoy por razones de orden político. Seguramente hubiera provocado tempestades entre los musulmanes.

Con la aduana de Gomara sucedió algo análogo, y como era imprudente la solución ministerial, tuvo el Alto Comisario que limitarse al enterado, sin llevar a la práctica el proyecto, debido a razones de carácter político, mal apreciadas en Madrid.

Sin oír a la Alta Comisaría, se llegó a

modificar completamente el plan de obras públicas, y hasta se ha repetido el caso de enviar dabisres al Alto Comisario para que los promulgue, apareciendo responsable y sufriendo críticas, sin darle la debida intervención. Es frecuente que el Poder Central invada las funciones que le son propias y no se regatean a los regentes de todos los protectados.

Lo propio sucede en los asuntos militares. Podríamos citar casos en que determinado organismo de Guerra resolvió cuestiones contra el criterio del General en Jefe, y en armonía con la propuesta de las Comandancias Generales. Los Altos Comisarios han tenido que reunir batallas con los organismos centrales, más duras y fatigosas que contra los rebeldes.

En España se ignora el punto que alcanza la centralización, especialmente por cuanto afecta a la vida íntima y trascendental del país protegido.

Es necesario obrar de modo discreto, estableciendo separación bien definida entre las cuestiones que afectan a la administración jalifiana, en lo peculiar de la ley islámica, de la tradición y de las costumbres, y aquellas otras que se relacionan con el auxilio y concurso que el país protector debe prestarle para el desenvolvimiento y desarollo de las riquezas naturales. Tan nociva es la absorción del Poder Central respecto a la Alta Comisaría, que la de ésta, en orden a los territorios oriental y occidental.

En el Directorio hay un hombre muy conocedor de los problemas del Protectorado y de la excesiva ingenuidad en éste de las secciones de Marruecos de los ministerios de la Guerra y Estado, y no creemos abone la continuación de un régimen centralizador, cuyo fracaso lo proclaman hechos tan lamentables como los anotados y otros que la prudencia nos veda divulgar.

El programa del Directorio en materia administrativa, es bien explícito, y en lo que toca a Marruecos, no hará excepción e implantará la reforma que las circunstancias piden y la unidad de acción exige.

Paralelamente a la descentralización administrativa, han de reorganizarse eficazmente los organismos de la Alta Comisaría, para que puedan cumplir la misión que se les enciende con sólidas garantías de acierto.

Cándido LOBERA

TIRO NACIONAL

Anteayer celebró esta Representación asamblea general ordinaria en el salón de actos de la Cámara Oficial de Comercio.

Asistieron numerosos socios.

Después de la lectura del acta de la sesión anterior, que fué aprobada, el secretario general leyó la memoria anual, dotando la situación económica, que arranca beneficiio de 47.000 pesetas.

Después de larga discusión, la Junta Directiva presentó la dimisión, pasándose acto seguido a votar los nuevos cargos, siendo elegidos los siguientes señores:

Presidente, Exmo. Sr. General D. Juan Gar. y Alava.

Vicepresidente primero, teniente coronel don R. M. Jiménez Castellanos.

Vicepresidente segundo, Auditor de primera del Cuerpo Jurídico, don Manuel Saínz.

Secretario primero, don Enrique Bossini. I.º en segundo, don Miguel Sánchez.

Contador, don Aurelio López y Sevilla.

Tesorero, don José Gómez.

Vocales: Don José Linarejos Vivar, don Javier Herrero, don Manuel Ramírez, don Esteban Lacasa, don Salvador Vargas, don Pedro Cañaporta, don Angel Ferrández Pérez, don J. S. Pérez, don José Martí, don Antonio Soto, don Francisco López Navarro, don Antonio Láinez Machuca, don Salvador Silvestre, don Pedro Gómez González y don Ramón Casañas.

Presidente del Comité de Defensa, don José Gómez.

INFORMACIÓN TELEGRÁFICA

DE NUESTROS CORRESPONSALES EN MADRID, PROVINCIAS Y EXTRANJERO

NOTICIAS MILITARES

La extensa firma de Guerra de ayer y la propuesta ordinaria de ascensos

Propuesta de ascensos

Madrid 7

Estado Mayor

Tenientes coronel: D. Ramón Muñoz Vigo y S. A. R. D. Fernando de Borbón y Borbón.

Comandante: D. Alfonso Ramón Casaner. Capitán: D. Isidro Cantarino.

Infantería

Teniente coronel: D. Ricardo Barceló.

Comandante: D. Bartolomé Vázquez Caste-llano.

Capitanes: D. José Baquero, D. Álvaro Ra-nero, D. José Fernández Bosch, don Pío Pa-zos, don Darío Alonso Colmenero, don Ma-nuel Rodríguez Hoyos, don Emilio Rodrí-guez Solís y don Antoni Aspírizu.

Tenientes: D. Eduardo Cañizares, D. Luis Agustín, don Luis Suárez, don Wenceslao Rogí, don Baltasar Castelló, don Juan Ra-mirez, don Álvaro Rivero, don Alvaro Ar-masto, don Manuel Patiño, don Manuel Pérez Morono, don Antonio Pavón y don José Llobato.

Alféreces: Ascenden los comprendidos desde don Francisco Ramírez Piquer a don Juán Luis Aguado.

Alféreces (E.R.): D. Andrés Lallat, don Francisco González y don Ramón Esteban.

Caballería

Alféreces: Ascenden a alféreces los suboficiales don Juan Fernández Mo-rilla y don Máximo Nadario.

Guardia civil

Alféreces: D. Antonio Bosque y don Luis Pareja.

Ingrasa el teniente de Infantería don José García Benítez.

Supresión de firma

Madrid 7

El «Diario Oficial» publica una disposición suprimiendo el acto de firmar los sanc-
gios ante los comandantes de las guarni-
ciones de prevención, sustituyéndolo por la
presentación individual de las clases a los
comandantes, quienes en el parte reglamentario
a sus coronellos darán cuenta de las
novedades ocurridas en la presentación si
las hubiere.

Medalla de San Fermín

Se concede la Medalla de San Fermín a los
que por la patria, al teniente don Pedro Anzo-
tegui.

También se concede, sin pensión, al co-
mando y teniente de Infantería, don Ri-
cardo Sánchez Cusidoro y don María El-
viro; teniente de Artillería don Manuel Vi-
llagras y teniente médico don Antonio Váz-
quez Bernabeu, como ex prisioneros.

Ascensos

Ascenden al empleo inmediato, los capi-
tanes de Infantería don Ángel Martín y don Ri-
lio Valcázar y teniente don Manuel To-
rres.

Matrimonio

Se concede licencia para contraer mati-
rimonio, al teniente de Artillería don José Riela, espaldín de Ingenieros don Gonzalo Briones y sargento don Francisco Gómez.

A la reserva

Pasa a la reserva, por edad, el teniente
coronel de Artillería don Justino Pérez Peña.

Degestinada

Se desestima la instancia del teniente au-
ditor don Manuel Pérez Jofré, que solicita
una mejoría de antigüedad, para los efectos
administrativos.

Disposición

Se dispone que los soldados y clases in-
vitados en la campaña, pendientes de in-
greso en inválidos, tienen derecho a grati-
ficación de residencia, hasta la resolución
del expediente.

Vuelta a activo

Vuelven a situación activa, el comandan-
te de Intendencia supernumerario, don Leo-
polo Saavedra y don Rafael Cordero.

A la media-jua

Pasa a la intervención de la media-jua de
Málaga, el teniente de Infantería don Carles
Mediáldia.

Real orden sobre los intérpretes

La Real orden sobre los intérpretes del
Exterior dispone:

Primer.—Este personal queda distribu-
do como se indica en la relación.

Segundo.—El intérprete de centro don Jo-
rge García Marfil, casa en su actual cargo,
debiendo incorporarse a la Comandancia
General de Ceuta.

Tercero.—Los alumnos aprobados don
Juan Rodríguez Guerriero, don António Ro-
dríguez Ruiz y Mohamed Ben Abd el Gafer,
pesan a ocupar las vacantes de intérpretes
auxiliares que hoy en la planta.

Cuarto.—Quedan en la Comandancia Ge-
neral de Málaga, don Francisco Marín, don
Manuel Ferrando, don Francisco Ortízo, don
Ramón Díaz Gallego, y don Antonio Sán-
chez Goráliz y Mohamed Ben Abd el Ga-
fer.

Para festejar a la Patria

El jefe del negociado de información de
la Presidencia facilitó a la prensa una nota
en la que se dice que los juzgados, oficinas y
estimulaciones de armas y cuerpos, que cele-
bran mañana la fiesta de la Patria,
que desean concurrir al teatro que se celebra,
a las cinco y media en el Hotel Palace, re-
cegerán las tarjetas antes de las doce de la
mañana.

Las armas y los cuerpos que tienen por
Patria a la Purísima Concepción, son: Es-
tado Mayor, Infantería, Caballería, Jue-
cida, Intervención, Sanidad Militar y Ofi-
cios militares.

SASTRERIA

(MILITAR Y PAISANO)

Jorge Baratech:

Alfonso XIII, 18, piso

FINO PAQUIN

Firma de Guerra

Madrid 7

El presidente del Directorio ha sometido
a la firma del Subsecretario una sencilla felicitación
por el éxito de la revista verificada
ante el Rey, trasladando el encargo de
sus Majestades que sienten admiración y
simpatía por los nobles sentimientos someti-
stas.

Consejo de guerra

Madrid 7

BARCELONA.—En el cuartel de Lurcia se
constituyó esta mañana el Consejo de guer-
ra para juzgar al individuo Juan López
Sánchez, procesado por agresión a la fuerza
armada.

Prosiguió el teniente coronel del cuarto
Regimiento de Zapadores Minadores don
Aurelio Lacasa.

El fiscal solicitó para el procedimiento la pa-
ne de seis años.

La escuadrilla de submarinos

Madrid 7

BARCELONA.—Con rumbo a Cartagena ha
zarpado la escuadrilla de submarinos que
formaba parte de la escuadra durante el
viaje de los Reyes a Italia.

Efectuando s dichas embarcaciones zarpo
también el caztorpedero «Cádaro».

Estafa de tres millones

Una denuncia

Madrid 7

BARCELONA.—Ha producido gran sensa-
ción la denuncia presentada hoy por el Ban-
co de Tarrasa.

El denunciado es un conocido industrial,

si que el citado Banco acusa de haberle es-
tado tres millones de pesetas.

La policía recibió orden de proceder a la
detención del juiciostral estafador. Al pre-
sentarse en su domicilio, se enteró de que
aquel había desaparecido.

La denuncia promete dar mucho juego,

pues parece que en el asunto hay compli-
cadas otras personas.

GABANES Y TRAJES

PARA CABALLEROS Y NIÑOS

en clases y calidad intachable

LA MADRILEÑA

Alfonso XIII, núm. 30

DE PROVINCIAS

Felicitando a los somatenistas

Madrid 7

BARCELONA.—El Capitán General ha diri-
gido a los somatenistas una sencilla felicitación
por el éxito de la revista verifi-
cada ante el Rey, trasladando el encargo de
sus Majestades que sienten admiración y
simpatía por los nobles sentimientos someti-
stas.

Consejo de guerra

Madrid 7

BARCELONA.—En el cuartel de Lurcia se
constituyó esta mañana el Consejo de guer-
ra para juzgar al individuo Juan López
Sánchez, procesado por agresión a la fuerza
armada.

Prosiguió el teniente coronel del cuarto
Regimiento de Zapadores Minadores don
Aurelio Lacasa.

El fiscal solicitó para el procedimiento la pa-
ne de seis años.

DE DEL EXTRANJERO

Aprueban la vigencia del tratado co-
mercial con España

Madrid 7

HILVERSE.—La sesión del Reichstag se ha
aproximado una hora a fin de reunirse la ma-
yor cantidad de diputados para votar la
Ley de Emergencia.

Al abrirse la sesión acordóse primera-
mente continuamente rigiendo el tratado de co-
mercio provisional entre España y Alemania.

En la primera lectura fué aprobada la
Ley de Emergencia por una mayoría de
doscientos ochenta votos. En la segunda lec-
tura fué también.

Se ha aplazado la votación definitiva has-
ta el sábado próximo.

Triunfan los comunistas

Madrid 7

MOSCÚ.—En las elecciones han triunfado
mil ciento ochenta y siete comunistas y
setenta independientes.

Demostración naval contra Cantón

Madrid 7

LEALFIELD.—El presidente de la Repú-
blica china ha intentado cobrar por sí en
compromiso que se desire a la cors
trucción de albergues para las familias po-
bres y un objeto de no herir los sentimientos
religiosos, que la barriada se denomine
del Corazón de Jesús.

Asimismo los admirables franceses y alemanes
de acuerdo con los gobiernos, ocuparon las
aguas estrechas y sus potencias allí las efectuarán
una demostración naval como protesta.

Las elecciones en Ingla- terra

Madrid 7

LONDRES.—En las elecciones verificadas
hoy ha sido derrotado Mr. Churchill.

Por los datos recibidos se sabe que han
sido reelegidos doscientos ocho miembros
del antiguo Parlamento.

Faltan datos de trescientos cincuenta can-
didatos.

Todavía no puede conocerse cuál será la
constitución del futuro Parlamento.

También ha sido reelecto Lord Douglas.

En Pilmore ha triunfado Susana La-
wren.

Las últimas noticias son poco favorables
para los conservadores.

Se cree que la derrota obedeció al temor
de la población a los impuestos sobre los
alimentos.

Silvestre Segarra e Hijo

VALL DE UXÓ

CONSTRUCTORES DEL EJÉRCITO

GRANDES FÁBRICAS DE

Alpargatas :: Calzado :: Cáñamos ::

Representante-Dipositorio: EMILIO BRAVO GONZALEZ

Cervantes, núm. 1. MELILLA.

El Directorio aprueba un expediente para proseguir los trabajos de salva- mento del acorazado "España"

Está en estudio un decreto relativo a los destinos de

ingenieros civiles. No ha sido destituído el Ayunta-
amiento de Madrid. Acto de afirmación liberal

Las disposiciones que publica la "Gaceta"

Madrid 7

El convenio de comercio y navegación entre Italia y España.

Concediendo transferencia de crédito de
material a obras de justicia para prosegui-
r las obras de la nueva prisión central de
Alicante.

Idem de 100.000 pesetas de Instrucción para
el pago de obras urgentes del teatro Real.

Concediendo la Gran Cruz de Beneficencia
morada y blanca al batallón expedicionario
del primer Regimiento de Zapadores minadores de Melilla.

Idem la cruz blanca a don José Ventura
Toldra, delegado regio de la Cruz Roja de
Barcelona.

Jubilando a don José Alonso Fernández, exdecano de Ciencias de la Universidad de
Granada.

Disponendo que las vacaciones escolares
de Navidad comiencen el día 15 del cor-
riente en todos los establecimientos civiles
de enseñanza y terminen el día 8 de Enero.

Authorizando para el mando del Regi-
mento de Infantería de Vergara núm. 57, al
coronel de la misma Arma don Luis Franco.

Concediendo la Cruz blanca del Mérito
Militar al general de división don Maximiliano
Javier Losada.

EL SELLO INSTANTÁNEO YER

Cura en 5 minutos el COLOR DE CABEZA

El SELLO YER cura Jaquecas.
El SELLO YER cura Dolores Reumáticos.
El SELLO YER cura la Grippe.
El SELLO YER cura Dolor de Oídos.

Caja con un solo sello, 40 céntimos.

De venta en todas las buenas Farmacias y Droguerías

El SELLO YER cura Cefaleas
El SELLO YER cura Dolor de Muelas
El SELLO YER cura la Gota
El SELLO YER cura Dolores Nerviosos

Caja con 12 SELLOS, 4 pesetas

GRANDES EXISTENCIAS EN VIGAS DE HIERRO PARA CONSTRUCCIONES

HIERROS COMERCIALES

Pletinas, Medias cañas, Cuadrados, Cabillas, Angulos, Simples T., Pletinas para aros de carroajes y de acero para muelles. Hierros para herraduras, Chapas negras, lisas y onduladas. Pletinas especiales para empalmes y columnas de vigas. Ejes y Llantas para carroajes

MADERAS

GRAN SURTIDO DE VIGAS DE PINO TEA

Carbonell y Comp.ª (S. en C.)
Barrio Industrial---MELILLA

TELÉFONO NÚM. 56

Impotencia
Clínica Llovet - Castellar, núm. 4 - MALAGA

REAL APERITIVO "SALUS" Es el mejor reconstituyente; hecho a base de **VINO DE JEREZ ANEJO**, puede tomarse antes y después de comer, es un poderoso reactivo para los convalecientes, abre el apetito y fortalece el organismo. De venta en todos los establecimientos.



Servicios de la Compañía Transatlántica

LÍNEA DE BUENOS AIRES. Servicio mensual saliendo de Barcelona el 4, de Málaga el 5 y de Cádiz el 7, para Santa Cruz de Tenerife, Montevideo y Buenos Aires; entrando el viaje de regreso desde Buenos Aires el día 2 y de Montevideo el 3.

LÍNEA DE NEW-YORK, CUBA MÉJICO. Servicio mensual saliendo de Barcelona el 25 de Málaga el 26 y de Cádiz el 30, para New-York, Habana, Veracruz y Puerto Méjico. Regreso de Veracruz el 27 y de Habana el 30 de cada mes.

LÍNEA DE CUBA MÉJICO. Servicio mensual saliendo de Barcelona el 17, de Cádiz el 18, Gijsen el 20 y de Coruña el 21, para Habana y Veracruz. Salidas de Veracruz el 16 y de Habana el 20 de cada mes, para Coruña y Santander.

LÍNEA DE VENEZUELA-COLOMBIA. Servicio mensual saliendo de Barcelona el 15 de Valencia el 13 de Málaga y Cádiz el 19, para Las Palmas, Santa Cruz de Tenerife, Santa Cruz de La Palma, Puerto Líparo, Colón, Sabanilla, Curazao, Puerto Rico y Panamá. Se admite pasaje y carga con frascos para Veracruz, Tampico y puertos del Pacífico.

LÍNEA DE FILIPINAS. Una salida cada 14 días arrancando de Barcelona para Port Said, Suez, Colombo, Singapur y Manila.

LÍNEA DE FERNANDO PÓO. Servicio mensual saliendo de Barcelona el 2, de Valencia el 3, de Alacant el 4, de Cádiz el 7, para Tanger, Casablanca, Mazagán, (Escuelas Filipinas), Las Palmas, Santa Cruz de Tenerife, Santa Cruz de la Palma y Pueros de la costa occidental de África.

Regreso de Fernando Póo el 2, haciendo las escalas de Canarias y de la Península Ibérica en el viaje de ida.

LÍNEA BRASIL-PLATA. Servicio mensual saliendo de Bilbao, Cádiz, Málaga y Barcelona (facultativa) para Rio Janeiro, Santos, Montevideo y Buenos Aires; entrando el viaje de regreso desde Buenos Aires para Montevideo, Santos, Puerto Jánico, Canarias, Lisboa, Vigo, Coruña, Gijón, Santander y Bilbao. Estos vapores admiten carga en las condiciones más favorables y pasajeros, a quienes la Compañía da alquiler muy cómodo y trato esperado, como ha sido en su último servicio.

TODOS LOS VAPORES TIENEN TELEGRAFOS SIN HILOS.

PARA MÁS INFORMES, A SU AGENTE EN MELILLA

D. CARLOS DE IZAGUIRRE, Calle General Marina 19

Bajo Izquierda

Impresos de lujo en EL TELEGRAMA DEL RIF



SECCIÓN ESPECIAL DE ANUNCIOS ECONÓMICOS

¡Alerta! ¡Alerta! ¡Alerta!

Se ofrecen en esta población aguas minerales como procedentes de los manantiales VICHY CATALAN sin serio.

Llamamos la atención de los consumidores para que no se dejen sorprender y se fijen bien en las botellas que les ofrecen, puesto que las de los manantiales VICHY CATALAN llevan trapones, cápsulas, precinto y etiquetas con el nombre Sociedad Andiniana Vichy Catalán y, por lo tanto, dejan de proceder de dichos manantiales, las que no los llevan.

UNIÓN ESPAÑOLA DE EXPLOSIVOS

Representación y Depósito de Melilla zona del Protectorado

Tienda de diuamita negra y roja.—Pólvora para barre-
nas.—Mecha de seguridad.—Detonadores.—Cartuchería
para pistolas automáticas Mauser, Parabellum, Star, Bro-
wing, Remington, Astra.—Cartuchería de caza Eley, No-
hol's, Hutenberg, G. violeta, Gevelot verde, U.R.B.,
marrón azul, carmín y verdes cargada con pólvoras pi-
roxiladas Diamond, Schultz, Victoria, R.S.G., Rottweil,
E. C. y con pólvora negra F.F.P.—Precios especiales pa-
ra el Ejército.—Gran rebaja de precios

PARA PRECIOS PEDIDOS

D. LUIS DE YRIZARRI
Plaza Monzón Pérez, 2, Teléf. 15.-MELILLA

Vapores de Ybarra y C.ª

LÍNEA MARELLA-MELILLA

AGENTE EN MARELLA

Lucien Rodrigues, Rue Suffren, 2

Todos los viernes llega, procedente de Marsella, a flotes muy reducidos, uno de los vapores de 3.000 toneladas de esta Empresa, saliendo para Almería, Málaga, Sevilla y demás puertos del Atlántico y Cantábrico hasta Bilbao.

Para informes complementarios, acudan al consignario en Melilla: DON LUIS DE YRISARRY.—Plaza de Méndez Pelayo, núm. 2.

JUANETAS, DURAZNOS. Use sin demora UNQUENTO MÁGICO, tres días. Es radial. Farmacia, 150. Por correo, 2 ptas. Farmacia Puerto. Plaza 3. Ildefonso 4.-Madrid.



Hasta las cuatro de la madrugada se admiten esquelas de defunción en la Administración de este periódico.

A LA FLOR.—Fábrica de harina y panadería. Harinas de 1, 1/2, 1/4, 1/8, moyuelos y afrechos de trigo del país a precios reducidos. Fabricación de pan especial con estas harinas de trigo puro.—García Carriles, n.º 22 (frente al Bombo).

Hotel La Perla. En el sitio más alto de la calle de Melilla, frente a Telegafas, Correos y Cártel. Ligero. Comidas a la carta. Servicio esmerado. Pensión desde 6 pesetas.—Corrientes, 4

Verduras a máquina y a electricidad.—Fresno y prototípico.—Arturo Reyes, 1.

Traspaso, por tener que au-
tentarse, la heredad foliada La Catalana, Castelar, 18.—
Para tratar, con su dueño en la misma.

Hotel La Perla. En el sitio más alto de la calle de Melilla, frente a Telegafas, Correos y Cártel. Ligero. Comidas a la carta. Servicio esmerado. Pensión desde 6 pesetas.—Corrientes, 4

Verduras a máquina y a electricidad.—Fresno y prototípico.—Arturo Reyes, 1.

Traspaso, por tener que au-
tentarse, la heredad foliada La Catalana, Castelar, 18.—
Para tratar, con su dueño en la misma.

Hotel La Perla. En el sitio más alto de la calle de Melilla, frente a Telegafas, Correos y Cártel. Ligero. Comidas a la carta. Servicio esmerado. Pensión desde 6 pesetas.—Corrientes, 4

Verduras a máquina y a electricidad.—Fresno y prototípico.—Arturo Reyes, 1.

Traspaso, por tener que au-
tentarse, la heredad foliada La Catalana, Castelar, 18.—
Para tratar, con su dueño en la misma.

Hotel La Perla. En el sitio más alto de la calle de Melilla, frente a Telegafas, Correos y Cártel. Ligero. Comidas a la carta. Servicio esmerado. Pensión desde 6 pesetas.—Corrientes, 4

Verduras a máquina y a electricidad.—Fresno y prototípico.—Arturo Reyes, 1.

Traspaso, por tener que au-
tentarse, la heredad foliada La Catalana, Castelar, 18.—
Para tratar, con su dueño en la misma.

Hotel La Perla. En el sitio más alto de la calle de Melilla, frente a Telegafas, Correos y Cártel. Ligero. Comidas a la carta. Servicio esmerado. Pensión desde 6 pesetas.—Corrientes, 4

Verduras a máquina y a electricidad.—Fresno y prototípico.—Arturo Reyes, 1.

Traspaso, por tener que au-
tentarse, la heredad foliada La Catalana, Castelar, 18.—
Para tratar, con su dueño en la misma.

Hotel La Perla. En el sitio más alto de la calle de Melilla, frente a Telegafas, Correos y Cártel. Ligero. Comidas a la carta. Servicio esmerado. Pensión desde 6 pesetas.—Corrientes, 4

Verduras a máquina y a electricidad.—Fresno y prototípico.—Arturo Reyes, 1.

Traspaso, por tener que au-
tentarse, la heredad foliada La Catalana, Castelar, 18.—
Para tratar, con su dueño en la misma.

Hotel La Perla. En el sitio más alto de la calle de Melilla, frente a Telegafas, Correos y Cártel. Ligero. Comidas a la carta. Servicio esmerado. Pensión desde 6 pesetas.—Corrientes, 4

Verduras a máquina y a electricidad.—Fresno y prototípico.—Arturo Reyes, 1.

Traspaso, por tener que au-
tentarse, la heredad foliada La Catalana, Castelar, 18.—
Para tratar, con su dueño en la misma.

Hotel La Perla. En el sitio más alto de la calle de Melilla, frente a Telegafas, Correos y Cártel. Ligero. Comidas a la carta. Servicio esmerado. Pensión desde 6 pesetas.—Corrientes, 4

Verduras a máquina y a electricidad.—Fresno y prototípico.—Arturo Reyes, 1.

Traspaso, por tener que au-
tentarse, la heredad foliada La Catalana, Castelar, 18.—
Para tratar, con su dueño en la misma.

Hotel La Perla. En el sitio más alto de la calle de Melilla, frente a Telegafas, Correos y Cártel. Ligero. Comidas a la carta. Servicio esmerado. Pensión desde 6 pesetas.—Corrientes, 4

Verduras a máquina y a electricidad.—Fresno y prototípico.—Arturo Reyes, 1.

Traspaso, por tener que au-
tentarse, la heredad foliada La Catalana, Castelar, 18.—
Para tratar, con su dueño en la misma.

Hotel La Perla. En el sitio más alto de la calle de Melilla, frente a Telegafas, Correos y Cártel. Ligero. Comidas a la carta. Servicio esmerado. Pensión desde 6 pesetas.—Corrientes, 4

Verduras a máquina y a electricidad.—Fresno y prototípico.—Arturo Reyes, 1.

Traspaso, por tener que au-
tentarse, la heredad foliada La Catalana, Castelar, 18.—
Para tratar, con su dueño en la misma.

Hotel La Perla. En el sitio más alto de la calle de Melilla, frente a Telegafas, Correos y Cártel. Ligero. Comidas a la carta. Servicio esmerado. Pensión desde 6 pesetas.—Corrientes, 4

Verduras a máquina y a electricidad.—Fresno y prototípico.—Arturo Reyes, 1.

Traspaso, por tener que au-
tentarse, la heredad foliada La Catalana, Castelar, 18.—
Para tratar, con su dueño en la misma.

Hotel La Perla. En el sitio más alto de la calle de Melilla, frente a Telegafas, Correos y Cártel. Ligero. Comidas a la carta. Servicio esmerado. Pensión desde 6 pesetas.—Corrientes, 4

Verduras a máquina y a electricidad.—Fresno y prototípico.—Arturo Reyes, 1.

Traspaso, por tener que au-
tentarse, la heredad foliada La Catalana, Castelar, 18.—
Para tratar, con su dueño en la misma.

Hotel La Perla. En el sitio más alto de la calle de Melilla, frente a Telegafas, Correos y Cártel. Ligero. Comidas a la carta. Servicio esmerado. Pensión desde 6 pesetas.—Corrientes, 4

Verduras a máquina y a electricidad.—Fresno y prototípico.—Arturo Reyes, 1.

Traspaso, por tener que au-
tentarse, la heredad foliada La Catalana, Castelar, 18.—
Para tratar, con su dueño en la misma.

Hotel La Perla. En el sitio más alto de la calle de Melilla, frente a Telegafas, Correos y Cártel. Ligero. Comidas a la carta. Servicio esmerado. Pensión desde 6 pesetas.—Corrientes, 4

Verduras a máquina y a electricidad.—Fresno y prototípico.—Arturo Reyes, 1.

Traspaso, por tener que au-
tentarse, la heredad foliada La Catalana, Castelar, 18.—
Para tratar, con su dueño en la misma.

Hotel La Perla. En el sitio más alto de la calle de Melilla, frente a Telegafas, Correos y Cártel. Ligero. Comidas a la carta. Servicio esmerado. Pensión desde 6 pesetas.—Corrientes, 4

Verduras a máquina y a electricidad.—Fresno y prototípico.—Arturo Reyes, 1.

Traspaso, por tener que au-
tentarse, la heredad foliada La Catalana, Castelar, 18.—
Para tratar, con su dueño en la misma.

Hotel La Perla. En el sitio más alto de la calle de Melilla, frente a Telegafas, Correos y Cártel. Ligero. Comidas a la carta. Servicio esmerado. Pensión desde 6 pesetas.—Corrientes, 4

Verduras a máquina y a electricidad.—Fresno y prototípico.—Arturo Reyes, 1.

Traspaso, por tener que au-
tentarse, la heredad foliada La Catalana, Castelar, 18.—
Para tratar, con su dueño en la misma.

Hotel La Perla.</